

Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych

Zawarta w dniu 2019 r. w Słupnie, pomiędzy:

Gminą Słupno, 09-472 Słupno, ul. Miszewska 8A reprezentowaną przez:

- **Pana Marcina Zawadkę - Wójta Gminy Słupno,**

zwaną dalej **Administratorem,**

a

Firmą

zwaną dalej **Podmiotem przetwarzającym,**

przy czym Administrator i Podmiot przetwarzający zwani są dalej łącznie Stronami,

1. Niniejsza Umowa Powierzenia zawarta jest w związku z umową nr ...
2. W celu wykonania Umowy podstawowej niezbędne jest przetwarzanie danych osobowych Użytkowników przez Podmiot przetwarzający. W związku z tym konieczne jest zawarcie niniejszej Umowy Powierzenia.
3. Celem Umowy jest ustalenie warunków, na jakich Podmiot przetwarzający wykonuje operacje przetwarzania danych osobowych w imieniu Administratora.

§1

Oświadczenia stron

1. Administrator Danych Osobowych oświadcza, że zgodnie z przepisami RODO może powierzyć przetwarzanie danych osobowych tylko takim podmiotom, które zapewniają wystarczające gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że jest podmiotem prowadzącym działalność w zakresie prowadzenia warsztatów dla dzieci ze szkół podstawowych z terenu gminy Słupno
3. Podmiot przetwarzający oświadcza, że zna przepisy z zakresu ochrony danych osobowych, w szczególności przepisy RODO oraz ustawy z dnia 10.05.2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. 2018 poz. 1000).
4. Podmiot przetwarzający oświadcza, że spełnia wymogi, jakie na podmioty przetwarzające nakładają obowiązujące przepisy z zakresu ochrony danych osobowych.
5. Podmiot przetwarzający oświadcza, że wyznaczył/nie wyznaczył¹ Inspektora Ochrony Danych.
6. Strony oświadczają, że będą ze sobą zgodnie i lojalnie współpracować na potrzeby realizacji niniejszej Umowy.
7. Podmiot przetwarzający oświadcza, że posiada wystarczające zasoby techniczne, organizacyjne i kadrowe, aby wykonać przedmiot niniejszej Umowy.

§2

Przedmiot umowy

1. Administrator, na podstawie art. 28 ust. 3 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie

¹ Niewłaściwe skreslić

- danych), zwanego dalej „Rozporządzeniem”, powierza Podmiotowi przetwarzającemu przetwarzanie danych osobowych w celu wykonania Umowy podstawowej.
2. Przetwarzanie powierzonych danych osobowych przez Podmiot przetwarzający będzie dokonywane wyłącznie w celu realizacji Umowy podstawowej i wyłącznie w zakresie niezbędnym dla realizacji Umowy podstawowej.
 3. Przetwarzanie powierzonych danych osobowych będzie dotyczyć następujących kategorii osób: pracowników, stażystów, praktykantów, osób wykonujących czynności w ramach umów cywilnoprawnych, oraz wszelkich osób, które w ramach realizowanych działań podlegają czynnościom wskazanym w Umowie podstawowej.
 8. Przedmiotem przetwarzania danych osobowych są następujące kategorie danych:
 - imię i nazwisko,
 - data urodzenia i miejsce
 - PESEL,
 - adres zamieszkania,
 - seria, numer, data wydania, data ważności dokumentu tożsamości,
 - adres e-mail, telefon,
 - NIP,
 9. Zakres czynności przetwarzania powierzonych danych osobowych obejmuje następujące operacje: utrwalanie, przechowywanie, opracowywanie, udostępnianie, usuwanie, dokonywanie zmiany danych osobowych.
 10. Powierzone dane osobowe będą przetwarzane w formie papierowej oraz przy wykorzystaniu systemów informatycznych.
 11. Powierzenie przetwarzania danych osobowych będzie miało charakter stały i następuje na czas trwania Umowy podstawowej.
 12. Przekazanie danych osobowych Podmiotowi przetwarzającemu nastąpi w sposób gwarantujący bezpieczeństwo i poufność tych danych, według wskazań Administratora.

§ 3

Dalsze powierzenie danych osobowych do przetwarzania

1. Administrator wyraża zgodę na dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych (podpowierzenie przetwarzania danych osobowych) osobom trzecim przez Podmiot przetwarzający wyłącznie w celu realizacji Umowy podstawowej i pod warunkiem, że Podmiot przetwarzający może korzystać z osób trzecich przy realizacji Umowy podstawowej.
2. Podmiot przetwarzający jest upoważniony do dalszego powierzenia przetwarzania danych osobowych osobom trzecim tylko wówczas, gdy są spełnione łącznie następujące przesłanki:
 - a) tylko w zakresie danych osobowych, których powierzenie jest niezbędne dla realizacji Umowy podstawowej,
 - b) osoba trzecia spełnia wszystkie wymogi określone Umową oraz przepisami prawa dotyczącymi ochrony danych osobowych;
 - c) w umowie z osobą trzecią zostaną wprowadzone postanowienia gwarantujące ochronę danych osobowych na warunkach nie gorszych niż określone w Umowie i możliwość realizacji uprawnień wynikających z Umowy i powszechnie obowiązujących przepisów prawa przez Administratora.

3. Dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych wymaga uprzedniego poinformowania o nazwie i adresie podmiotu, któremu Podmiot przetwarzający zamierza podpowierzyć przetwarzanie danych osobowych i uzyskania pisemnej zgody Administratora.
4. Podmiot przetwarzający jest zobowiązany dołożyć szczególnej staranności przy wyborze podmiotów, którym podpowierza przetwarzanie danych osobowych.
5. Podmiot przetwarzający ponosi odpowiedzialność za działania lub zaniechania osób trzecich, którym podpowierza przetwarzanie danych osobowych jak za działania własne.
6. Podmiot przetwarzający jest zobowiązany niezwłocznie informować Administratora o zmianach dotyczących osób trzecich, którym podpowierzył przetwarzanie danych osobowych, w tym w zakresie danych adresowych.
7. Administrator może nie wyrazić zgody lub cofnąć zgodę na dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych osobom trzecim, jeśli z okoliczności wynika, że przetwarzanie przez nich danych osobowych odbywa się niezgodnie z prawem lub Umową. W przypadku cofnięcia zgody, Podmiot przetwarzający jest zobowiązany niezwłocznie doprowadzić do zaprzestania przetwarzania danych przez osobę trzecią.

§ 4

Obowiązki Podmiotu Przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do ich zabezpieczenia poprzez podjęcie środków technicznych i organizacyjnych, o których mowa w RODO.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że:
 - 1) dokonał wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych tak, by przetwarzanie powierzonych danych spełniało wymogi Przepisów prawa oraz RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą,
 - 2) wdrożone środki są na poziomie takim, jakiego wymaga art. 32 RODO oraz zostały dobrane i są stosowane w oparciu o prowadzoną analizę zagrożeń i ryzyka,
 - 3) wdrożone środki techniczne i organizacyjne zapewniają ochronę przetwarzanych danych osobowych, a w szczególności zabezpieczają dane osobowe przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem Przepisów prawa, zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem;
 - 4) prowadzi dokumentację opisującą sposób przetwarzania danych osobowych,
 - 5) przeszkolił oraz zobligował do zachowania poufności personel, który będzie przetwarzał dane,
 - 6) prowadzić rejestr wszystkich kategorii czynności przetwarzania, odnotowując w nim wszystkie informacje wymagane art. 30 ust. 2 RODO. Na żądanie Administratora Danych Osobowych Podmiot przetwarzający jest zobowiązany zapewnić wgląd do prowadzonego rejestru, bez uszczerbku dla tajemnicy przedsiębiorstwa Podmiotu przetwarzającego oraz tajemnicy innych podmiotów, z którymi Podmiot przetwarzający współpracuje.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, przepisami prawa oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą;
4. Uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne Podmiotowi przetwarzającemu informacje Podmiot przetwarzający zobowiązuje się współdziałać z Administratorem w zakresie realizacji obowiązków, o których mowa w art. 32 – 36 Rozporządzenia, w szczególności zobowiązuje się:
 - a) dostarczyć na każde żądanie Administratora wszelkich informacji niezbędnych do

- wykazania, że zastosowane środki bezpieczeństwa, o których mowa w art. 32 ust. 1 Rozporządzenia są odpowiednie do stopnia ryzyka związanego z operacjami przetwarzania;
- b) dostarczyć na każde żądanie Administratora wszelkich informacji niezbędnych do przeprowadzenia oceny skutków dla ochrony danych, o której mowa w art. 35 Rozporządzenia.
5. Uwzględniając charakter przetwarzania Podmiot przetwarzający zobowiązuje się współdziałać z Administratorem w zakresie wywiązania się z obowiązku realizacji uprawnień osób, których dane dotyczą, o których mowa w rozdziale III Rozporządzenia.
6. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się niezwłocznie w ciągu 24 godzin od momentu stwierdzenia zdarzenia zawiadomić Administratora o:
- 1) każdym prawnie umocowanym żądaniu udostępnienia danych osobowych właściwemu organowi państwa, chyba, że zakaz zawiadomienia wynika z przepisów prawa, a szczególności przepisów postępowania karnego, gdy zakaz ma na celu zapewnienia poufności wszczętego dochodzenia,
 - 2) każdym nieupoważnionym dostępie, każdym naruszeniu lub podejrzeniu naruszenia poufności powierzonych danych osobowych,
 - 3) każdym żądaniem otrzymanym od osoby, której dane przetwarza, powstrzymując się jednocześnie od odpowiedzi na żądanie;
 - 4) wszelkich przypadkach naruszenia lub podejrzenia naruszenia bezpieczeństwa powierzonych do przetwarzania danych osobowych, w szczególności jego skali, charakterze, podejmowanych działaniach naprawczych, tożsamości podmiotów danych dotkniętych naruszeniem oraz ryzyku, jakie naruszenie może powodować dla podmiotów danych wraz z wszelką niezbędną dokumentacją;
7. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do poinformowania Administratora o obowiązku przekazania, wynikającym z przepisów prawa, powierzonych danych do Państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej oraz wstrzymania tej czynności do czasu uzyskania pisemnej zgody Administratora.
8. W sytuacji, o której mowa w ust. 7 niniejszego paragrafu, Administrator ma prawo zrezygnować z powierzenia.
9. Podmiot przetwarzający informuje Administratora o nazwisku oraz danych kontaktowych inspektora ochrony danych, jeżeli zgodnie z art. 37 rozporządzenia o ochronie danych został on powołany.

§ 5

Osoby przetwarzające dane osobowe

1. Podmiot Przetwarzający zapewnia, iż do przetwarzania powierzonych danych osobowych po stronie Podmiotu Przetwarzającego zostaną dopuszczone wyłącznie właściwie umocowane osoby, które są jego pracownikami lub współpracownikami, wykonującymi zadania związane z realizacją Umowy podstawowej, zobowiązane do zachowania tajemnicy (także po ustaniu zatrudnienia lub współpracy) i posiadające imienne, aktualne upoważnienie do przetwarzania danych osobowych oraz odpowiednią wiedzę z zakresu ochrony danych osobowych.
2. Podmiot przetwarzający prowadzi pełną ewidencję pracowników i współpracowników upoważnionych do przetwarzania danych osobowych w związku z wykonywaniem Umowy podstawowej oraz umożliwi dostęp do tej ewidencji, na każde żądanie Administratora.

§ 6

Kontrola nad przetwarzaniem danych osobowych

1. Administrator ma prawo do przeprowadzania audytów przetwarzania przez Podmiot Przetwarzający danych osobowych, które zostały powierzone przez Administratora.
2. Zawiadomienie o zamiarze przeprowadzenia audytu powinno być przekazane co najmniej na 3 dni kalendarzowe przed dniem rozpoczęcia audytu, a w przypadku powzięcia przez Administratora wiadomości o rażącym naruszeniu przez Podmiot przetwarzający obowiązków, Podmiot przetwarzający umożliwi Administratorowi dokonanie niezapowiedzianego audytu.
3. W ramach audytu Podmiot Przetwarzający współpracuje z Administratorem i umożliwia dostęp do swoich pomieszczeń, pracowników i współpracowników oraz urządzeń, w zakresie uzasadnionym wykonywaniem czynności audytowych, udziela wszelkich informacji i udostępnia wszelkie dokumenty dotyczące przetwarzania powierzonych na podstawie Umowy danych osobowych niezbędne do wykazania zgodnego z prawem przetwarzania tych danych.
4. Audyt kończy się protokołem, który podpisują przedstawiciele stron. Podmiot Przetwarzający może wnieść zastrzeżenia do protokołu w ciągu 2 dni roboczych od dnia jego otrzymania.
5. Podmiot Przetwarzający zobowiązany jest niezwłocznie usunąć stwierdzone uchybienia, w terminie nie dłuższym niż 7 dni.

§ 7

Odpowiedzialność Podmiotu Przetwarzającego

1. Podmiot Przetwarzający ponosi odpowiedzialność za nieprzestrzeganie przepisów RODO i innych przepisów dotyczących ochrony danych osobowych oraz za niewykonanie lub nienależyte wykonanie Umowy, w szczególności za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z Umową.
2. W przypadku naruszenia przepisów RODO, Ustawy o ochronie danych osobowych lub Umowy z przyczyn leżących po stronie Podmiotu przetwarzającego, w następstwie czego Administrator zostanie zobowiązany do wypłaty odszkodowania lub zostanie ukarany karą finansową, Podmiot przetwarzający jest zobowiązany zwrócić Administratorowi poniesione z tego tytułu straty finansowe. Powyższe nie wyłącza prawa dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
3. W przypadku, jeżeli jakkolwiek osoba, której dane osobowe zostały powierzone do przetwarzania w związku z niniejszą Umową, wystąpi wobec Administratora z jakimkolwiek roszczeniami związanymi z realizacją Umowy, Administrator zawiadomi o roszczeniach Podmiot przetwarzający, który zobowiązuje się podjąć wszelkie działania mające na celu rozwiązanie sporu i zaspokojenie roszczenia, w tym ponieść wszelkie koszty z tym związane. W szczególności Podmiot przetwarzający wstąpi do toczącego się postępowania w charakterze strony pozwanej, a w razie braku takiej możliwości zgłosi interwencję uboczną po stronie pozwanej oraz pokryje wszelkie koszty z tego tytułu oraz odszkodowania związane z roszczeniem osoby trzeciej. Powyższe nie wyłącza prawa dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
4. W wypadku jakiegokolwiek naruszenia powyższych zobowiązań Podmiot przetwarzający zapłaci na rzecz Administratora karę umowną w wysokości 5.000,00 (pięć tysięcy) PLN za każde z naruszeń, płatną bez wezwania, w chwili naruszenia, przy czym Administrator ma prawo dochodzenia odszkodowania w sytuacji, gdy wysokość szkody przekroczy wysokość zastrzeżonej kary umownej.

§ 8

Zasady zachowania poufności

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Administratora i od współpracujących z nim osób oraz danych uzyskanych w jakikolwiek inny sposób, zamierzony czy przypadkowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku ze zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy powierzonych danych, nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody Administratora w innym celu niż wykonanie Umowy, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub Umowy.
3. Strony zobowiązują się do dołożenia wszelkich starań w celu zapewnienia, aby środki łączności wykorzystywane do odbioru, przekazywania oraz przechowywania danych osobowych gwarantowały zabezpieczenie danych powierzonych do przetwarzania, przed dostępem osób trzecich nieupoważnionych do zapoznania się z ich treścią.

§ 9

Czas obowiązywania Umowy, rozwiązanie Umowy

1. Umowa zostaje zawarta na czas określony tj. na czas wykonywania przez Podmiot Przetwarzający obowiązków z Umowy Podstawowej.
2. Administrator ma prawo rozwiązać niniejszą Umowę ze skutkiem natychmiastowym, gdy Podmiot Przetwarzający:
 - a) wykorzystał dane osobowe w sposób niezgodny z niniejszą Umową,
 - b) powierzył przetwarzanie danych osobowych osobom trzecim bez wymaganej zgody,
 - c) nie zaprzestał przetwarzania danych osobowych w sposób naruszający przepisy o ochronie danych osobowych lub Umowę,
 - d) nie zawiadomił o naruszeniu bezpieczeństwa danych osobowych.

§ 10

Zakończenie Umowy

1. Podmiot przetwarzający jest zobowiązany od dnia wygaśnięcia, rozwiązania lub ustania obowiązywania Umowy podstawowej do zaprzestania przetwarzania powierzonych danych osobowych.
2. Podmiot przetwarzający dokonuje skutecznego i nieodwracalnego usunięcia danych osobowych, z zastrzeżeniem obowiązku przechowywania określonych danych osobowych na podstawie szczególnych przepisów prawa nakazujących ich przechowywanie. Dokonanie tych operacji potwierdzone zostanie w sporządzonym na piśmie protokole, który niezwłocznie nie później niż w ciągu 2 dni roboczych przekazuje Administratorowi.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany bądź uzupełnienia niniejszej Umowy wymagają aneksu w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W razie sprzeczności postanowień Umowy podstawowej pierwszeństwo mają postanowienia Umowy.
3. W sprawach nieuregulowanych niniejszą Umową mają zastosowanie obowiązujące przepisy prawa, w szczególności dotyczące ochrony danych osobowych m.in. RODO, Ustawy i Kodeksu Cywilnego.



4. Sądem właściwym dla rozstrzygania sporów powstałych w związku z niniejszą Umową jest sąd właściwy miejscowo dla siedziby Administratora.
5. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

.....
Powierzający

.....
Podmiot Przetwarzający